

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0A1 / Noyau 0A1  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Airframes / Aero Engines R&O Division / Division de la  
réparation de la révision des cellules et des moteurs  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
8C1, Place du Portage  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> PROVISIONS OF THIRD LINE MAINTENANC	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8485-100400/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8485-100400	<b>Date</b> 2013-02-07
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$BF-132-23543	
<b>File No. - N° de dossier</b> 132bf.W8485-100400	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2013-03-12</b>	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Mosher, Jeff	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 132bf
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-9137 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8485-100400/B

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8485-100400

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

132bfW8485-100400

Buyer ID - Id de l'acheteur

132bf

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

## DISPOSITIONS DE MAINTENANCE TROISIÈME LIGNE POUR PILES A COMBUSTIBLE MISC DP - W8485-100400/B

### **Amendement 2 / Questions et réponses**

Cette modification est apportée pour répondre aux question suivantes.

#### **Question 1**

Je vais à travers la documentation de l'appel d'offres lancé de nouveau pour les articles Tiers de maintenance en ligne et je ne suis pas certain comment remplir le tableau pour le évaluation par prix, de l'annexe 3. Est-ce que les montants déclarés de l'évaluation (c.-à-Heures de mètres cubes, les coûts des matières annuelles, etc) sont seulement des exemples de ces valeurs et les soumissionnaires sont tenus de projeter ces montants ou sont ces pré-déterminé par TPSGC? Il n'est pas clair puisque que c'était dans la version précédente, où il était clairement indiqué que le tableau était un «Exemple de modèle de calcul».

#### **Réponse 1**

Bien que les soumissionnaires sont émis des données prévues à l'annexe 1 de l'annexe A cependant, les heures d'évaluation, catégorie du matériel, et des chiffres de sous-traitance prévus pour l'année 1, 2 et 3 du prix par tableau d'évaluation Point de figure à l'annexe 3 de l'annexe D sont des chiffres à titre d'exemple fournis aux fins du calcul et d'évaluation uniquement. Tel qu'indiqué dans la note à la page 4 de l'annexe 3 de l'annexe D. Même si ces chiffres sont des échantillons, ils seront utilisés pour calculer le coût total le plus bas par point.

Le contract subséquent m'engage aucunement Canada à autoriser ou à commander tout ou partie des services spécifiés, ou pour passer le coût total estimatif ou une partie de celle-ci. La responsabilité du Canada en vertu du contrat en résultant est limitée à celle qui découle des demandes de travail dûment délivrés contre le contrat subséquent.

Ce plan d'évaluation révisé a été mis à jour pour alléger l'obligation d'acquérir des ITFC pour le processus d'appel d'offres.